

Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau
Bromberger Tageblatt

Bezugspreis: In Bromberg mit Bestellgeld monatlich 76 000 Mark, monatlich 74 000 M. Bei Postbezug monatlich 81 670 M. Unter Streifband in Polen monatlich 130 000 M., in Deutschland u. Danzig 15 000 000 dt. M. — Einzelnumm. 5000 M., Sonntagsnummer. 6000 M. Bei höherer Gewalt. Betriebsstörung, Arbeitsniederlegung ob. Ausperrung hat der Bezieher keinen Anspruch auf Nachlieferg. der Zeitg. ob Rückzahlg. des Bezugspreises. Fernruf Nr. 594 und 595.

Anzeigenpreis: Für die 30 mm breite Kolonialzeile 2000 Mark, für die 90 mm breite Reklamezeile 10000 M. Deutschland und Freistaat Danzig 100000 bezw. 500000 dtch. M. — Bei Plakatschrift und schwierigem Satz 50 % Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Offerten- und Auskunftsgebühr 5000 M. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. Postlesekonten: Stettin 1847, Posen 202157.

Nr. 231.

Bromberg, Mittwoch den 10. Oktober 1923.

47. Jahrg.

Innere Politik.

Eine Rede des Innenministers Kiernik.

Gesetzgebung — Behördenorganisation — Sparsamkeit — „Ruhe ist die erste Bürgerpflicht“.

Der Innenminister Kiernik hat am gestrigen Montag die Vertreter der Hauptstadtspresse zu einer Pressekonferenz geladen, um sie über die innere Lage zu informieren. Er führte u. a. aus:

Drei Dinge bedarf es, wenn der Verwaltungssapparat gut sein soll: guter Gesetze, auf Grund deren die Verwaltung durchgeführt werden soll, einer guten Organisation der Behörden und Ämter und endlich, was das Wichtigste ist, guter Beamter. Es muss festgestellt werden, dass die Verwaltung in dem bisherigen Stadium der Gesetzgebung keine genügenden Unterlagen für die vorwurfsfreie Durchführung ihrer Aufgaben hat. Zur Beseitigung dieses Zustandes ist eine Reihe von Gesetzen in Vorbereitung, die bereits von der vorigen Regierung dem Sejm unterbreitet wurden, es liegen auch schon Gesetzentwürfe vor, die von der gegenwärtigen Regierung bearbeitet wurden und dem Sejm zur Verabschiedung unterbreitet werden sollen.

Es handelt sich vor allem um jene Gesetze, die in der Verfassung vorgesehen sind und die zur Durchführung der Konstitution für die Bürger und überhaupt für die Verwaltung des Staates durchaus notwendig sind. Das Verwaltungsgesetz ist bereits Gegenstand der Beratungen im Sejm. Fertig ist auch das Gesetz über den Ausnahmestand. Das Vereinsgesetz wird gegenwärtig im Ministerium durchberaten, und das Gesetz über die Personalausweise, das von der vorigen Regierung eingereicht wurde, wurde umgearbeitet und wird in diesen Tagen dem Sejm übergeben werden. Zu erwähnen ist ferner das Pressegesetz, das bereits vom Ministerrat angenommen wurde und in allernächster Zeit dem Sejm zugehen wird, das Gesetz über die Staatsprüfung, das schon fertig vorliegt, und endlich der Gesetzentwurf über die Staatspolizei, der eine hervorragende Bedeutung für die endgültige Organisierung unserer Sicherheitsorgane haben wird.

Die Gesetze allein genügen jedoch nicht für die vollkommene Funktionierung des Verwaltungssapparates. Notwendig ist auch eine gebräuchliche Organisation der Behörden, und nach dieser Richtung hin hat die gegenwärtige Regierung, die sich auf die Beschlüsse der Kommission für die Verwaltungsreform stützt, beschlossen, die Ämter und Behörden der zweiten und der ersten Instanz zu verschmelzen. Diesen Grundsatz zur Verschmelzung sieht die Konstitution vor. Die Vermirklichung der erwähnten Beschlüsse wird jetzt im beschleunigten Tempo erfolgen. Die Durchführung dieses Grundsatzes ermöglicht auch eine größere Sparsamkeit. Es werden viele Abteilungen aufgehoben, die in den Wojewodschaften gegenwärtig bestehen, und dadurch werden Personal- und Sachausgaben erübrig. In der letzten Zeit wurden vielfach Stimmen laut, dass die Übertragung einiger Verwaltungszweige in dem Amtsreich der Wojewoden und Starosten (und dies bezieht sich hauptsächlich auf das Schulwesen) nicht gutaussehen sei. Diese Befürchtungen sind unbegründet. Es handelt sich hier um die Herstellung eines Kontakts zwischen den politischen Behörden und der Schulverwaltung, und dieser Kontakt betrifft Fragen allgemeiner Natur. Die Unabhängigkeit des Schulwesens, die durch Gesetze sichergestellt ist, wird dadurch nicht beeinträchtigt.

Was die Sparsamkeitsmaßnahmen betrifft, so muss ich hervorheben, dass das Innenministerium dasselbe Ressort ist, das in dieser Beziehung am wenigsten Grund zur Kritik gibt. Wenn es sich um Sparsamkeit in den Personaleats handelt, so sind sie eine Folge der striktesten Durchführung des Grundsatzes der Verschmelzung der Behörden. In jedem Fall halte ich es in der Situation, in der sich der Staat befindet, für meine Pflicht, die zulässige Sparsamkeit anzuwenden. Im besonderen wurden die Verwaltungsbehörden der 1. Instanz aufgehoben, was eine Verminderung der Ausgaben um 25 Milliarden Mark zur Folge hatte, und die Streichung von 250 Beamtenstellen, sowie die Entlassung von 100 Unterbeamten. Ferner wurde angeordnet, dass vorläufig bis zur endgültigen Festsetzung der unentbehrlichen Staatsleute neuen Beamten angestellt werden sollen. Im Zusammenhang mit dieser Aktion soll die Selbstverwaltung der Gemeinden und Kommunen bedeutend erweitert werden. Mitglied des Kriminal- oder Gemeindeverbandes soll jeder Bürger des Staates, der im Gebiet des entsprechenden Verbandes wohnhaft ist, werden. (Das ist er doch schon heute, wenn auch mit verschiedenen Rechten! D. Red.) Die Selbstverwaltung soll im Gebiet ihrer Tätigkeit vollständig freie Hand erhalten; allerdings werden die Staatsbehörden die Funktionierung der Selbstverwaltung kontrollieren.

Eine der wichtigsten Aufgaben des Innenministeriums ist die Regelung des Sicherheitswesens. Nach dieser Richtung hin bedarf das Gesetz einer gewissen Verbesserung. Wie bereits erwähnt, ist ein Gesetzentwurf über die Staatspolizei in Vorbereitung, dagegenhend, dass die Polizeibehörden mit den Verwaltungsbehörden vereinigt werden sollen. Beide Behörden werden dem Amtsreich der Starostene und der Wojewodschaften untergeordnet. Der Stand der Sicherheit unseres Staates verbessert sich, ich kann mich jedoch nicht der Täuschung hingeben, dass wir bei dem heutigen Zustande in der Lage sind, für die Sicherheit in den östlichen Wojewodschaften völlig einzustehen. Es gibt gewisse Gebiete im Staatsleben, wo eine Sparsamkeit nicht am Platze ist, und zwar mit Rücksicht auf das Staatsinteresse. Ich muss feststellen, dass in den Landgebieten die Staatspolizei zahlmäßig zu wünschen übrig lässt, und aus diesem Grunde war ich gezwungen, mit der Forderung hervorzutreten, den Staf der Polizei zu vergrößern.

Das Pressegesetz, das demnächst vom Sejm verabschiedet werden soll, bedeutet keine Knebelung der Presse. Es muss jedoch hervorgehoben werden, dass, wie alle Faktoren im Staate, um so mehr einer der wichtigsten Faktoren, wie die Presse in erster Linie dem Staate dienen muss. Das

Pressegesetz, das im Sinne der Konstitution die Freiheit der Presse garantiert, beweist gleichzeitig ebenfalls im Sinne der Konstitution, den Schutz des Staates vor dem Missbrauch dieser Freiheit, und so umfasst das Pressegesetz im Zusammenhang mit dem Gesetz über den Schutz der Republik eine Reihe entsprechender Normen. Die wichtigste Garantie der Freiheit der Presse besteht darin, dass die endgültige Entscheidung den Gerichten obliegt, die Verfügungen der Verwaltungsbehörden und der Staatsanwaltschaften sind nur vorläufige Anordnungen. Das Gesetz sieht die Verpflichtung vor, periodisch gedruckte Exemplare den Verwaltungsbehörden zu liefern. Eine besondere Bedeutung hat dieses Gesetz aus dem Grunde, weil an Stelle der „erschiedenen“ Bestimmungen, die in den verschiedenen Teilschriften des Staates gegenwärtig gelten, einheitliche Rechtsnormen geschaffen werden. In der letzten Zeit wurde viel von Presseverressalien gesprochen. Die Meinungen über die gegenwärtigen Repressalien sind jedoch tatsächlich übertrieben.

Was unsere innere Lage anbelangt, so kann ich mit Bescheidenheit feststellen, dass trotz der schwierigen wirtschaftlichen Verhältnisse, in denen sich der Staat jetzt befindet, im allgemeinen Ruhe und Ordnung herrscht. Außer einigen bedauernden Ereignissen während des Streiks im Juli und Juni kommen die Konflikte zwischen den Arbeitgebern und den Arbeitern beigelegt werden. Dies ist dem Umstände zu schreiben, dass die Arbeitermassen von der Notwendigkeit einer ununterbrochenen und ergiebigen Arbeit als Grundlage für die Behebung der schwierigen wirtschaftlichen Lage überzeugt sind. Die Teuerung, die im Zusammenhang mit dem Stande der Wirtschaft steht, ist sicher nicht ein Faktor, der die Aktion des Innenministeriums erleichtert. Die im Zusammenhang damit hervortretende Revolte schafft eine Atmosphäre der Unzufriedenheit. Der wirksame Kampf gegen die Teuerung hängt mit der Gewinnung der Finanzen zusammen. In jedem Falle aber muss die Regierung mit aller Energie die Spekulation bekämpfen, die nicht einmal in der tatsächlichen Steigerung der Tenerierung begründet ist.

Ich kann, so schloss der Minister, nicht an einem Faktor vorübergehen, der die Sicherheit unseres Staates in der Tat ungünstig beeinflusst. Dieser Faktor ist die entschiedene Aktion der Kommunisten, welche die Regierung auf Grund der bestehenden Bestimmungen zu bekämpfen verpflichtet ist. Der Kampf wird zielbewusst durchgeführt, und er hat dies nun anerkannt werden, schon jetzt große Erfolge gezeigt. Das Bewusstsein, dass die kommunistische Idee in den breiten Schichten unserer Gemeinschaft keinen Anfang gefunden hat, veranlasste die Kommunisten, die Taktik zu ändern. Statt der offenen Lösung eines Umsturzes werden jetzt andere Methoden angewandt, Phrasen von der Einheitsfront der Arbeiter und die Ausnutzung der schweren Arbeitsbedingungen, die dazu dienen sollen, ihre eigentlichen umsturzlichen Zwecke zu erreichen. Ich nehme an, dass es in dieser Beziehung keine Meinungsverschiedenheiten in unserer Gemeinschaft gibt, und dass der Sinn für die Erhaltung der Ruhe und inneren Ordnung alle jene Bestrebungen überhöhlt, die auf einen Umsturz hinzuziehen. Die Regierung ist davon überzeugt, dass die Gemeinschaft die Erhaltung der Ruhe und Ordnung fordert, und sie in ihrer darauf abzielenden Tätigkeit unterstützen wird. Auf Wunder darf man heute nicht warten. Eine Besserung kann nur von einer dauernden, auf einem realen Programm gestützten Arbeit der Regierung erwartet werden, gemeinsam mit der demokratischen parlamentarischen Vertretung der Gemeinschaft. Von diesem Standpunkte aus ist auch die Beunruhigung der öffentlichen Meinung durch Gerüchte über diese oder jene politischen Anschläge zu betrachten.

Ministerkrise.

Die „Gazeta Poznańska“ erhält von ihrem Warschauer Korrespondenten Nachrichten, wonach es innerhalb des Kabinetts aus verschiedenen Gründen Krisen geben soll. In dem Aufruf, den der Innenminister Kiernik dieser Tage an die Beamten gerichtet hat, und der in einer Ministerratssitzung festgestellt worden war, erblickt man die Bestätigung dafür, dass der Ministerpräsident mit der Auskunft, die kürzlich Ministerpräsident Witold einer Beamtenabordnung erteilt hatte, nicht solidarisch erklärte. Der Ministerpräsident soll davon sehr unangenehm berührt gewesen sein. Bei der Beurteilung des Ministerpräsidenten mit den Parteiführern am Sonnabend soll nach dem genannten Polener Blatt die Verstimmung des Ministerpräsidenten in der Weise ihren Ausdruck gefunden haben, dass der Schluss der Beratung sich in seiner Abwesenheit abspielte. Herr Witold verbrachte den Abend mit seiner Tochter in der Oper. Die „Gazeta Poznańska“ verzeichnet ferner das Gerücht, dass in der letzten Ministerratssitzung der Rücktritt Sędaś, wie das Blatt sagt: „angeblich“, beprochen wurde. Der Rücktritt dieses Ministers sollte schon beschlossen sein. Roman Domrowski, dem der Ministerpräsident dieses Ressort wiederholt angeboten habe, hätte indessen entschieden abgelehnt.

Koranth Finanzminister?

Im Zusammenhang mit der katastrophalen Situation der Wirtschaft, die als Ergebnis der Misserfolge der polnischen Diplomatie auf dem Gebiet der internationalen Politik angesieht wird, erhalten sich hartnäckig die Gerüchte über den Rücktritt des bisherigen Finanzministers Koranth. Zwar hat in einer Parteikonferenz des polnischen Nationalen Klubs des nationalen Volksverbandes Koranth noch ein Vertrauensvotum erhalten, was ihm, wie die „Republika“ annimmt, noch gestattet, seine Demission hinauszuschieben; diese sei aber schließlich doch notwendig geworden und seine Parteigänger beschäftigten sich schon mit der Person seines Nachfolgers. Am Anschluss daran meldet die „Republika“, dass sein Nachfolger der Abgeordnete Koranty werden soll.

Mark und Dollar am 9. Oktober

(Vorbörslicher Stand um 10 Uhr vormittags.)

Danziger Börse

100 p. M. = 100 95 000 d. M.

1 Dollar = 1 100 000 000 d. M.

Warschauer Börse

1 d. M. = 0,0008 p. M. 1 Dollar 580 000 p. M.

Maßnahmen der Regierung gegen den Beamtenstreik.

Der Warschauer Korrespondent der „Republika“ meldet seinem Blatte: Die Beamten, die als Delegierte beim Ministerpräsidenten Witold waren, um diesem die Forderungen der Organisationen der Staatsbeamten zu unterbreiten, sollen aus dem Staatsdienst entlassen werden.

Streik der Eisenbahnmaschinisten.

Lemberg, 8. Oktober. Am 6. d. M. brach im Bezirk der Eisenbahndirektion Lemberg ein Streik der Eisenbahnmaschinisten aus, als Protest gegen die Nichtberücksichtigung der Forderungen der Beamten. Der Verband der Maschinisten in Warschau forderte telegraphisch die Unterbrechung des Streiks. Dieser Forderung wurde denn auch stattgegeben. — An denselben Tage streikten auch die Eisenbahnmaschinisten in Krakau. Der Streik wurde nach etlichen Stunden auf Verlangen des Centralverbandes der Eisenbahnmaschinisten beendet.

Die Informationen des Herrn Gehda.

Das Sejm Büro in Graudenz teilt uns mit: Bezuglich der Anschuldigung seitens des Herrn Minister Seyda, dass der frühere Kreisvorsteher des Deutschlandsbundes Soldau, Drogeriebesitzer Richard Seyda, Deserteur über die Grenze geholfen hätte, haben wir folgendes festgestellt:

Der Volksanwalt Lautsch aus Soldau (ein Pole) erzählte im Restaurant Banachemski in Soldau Herrn Tischlermeister Banach in Gegenwart von Herrn Baumaster Lemke, dass er im Kołan (deutscher Grenzort) den Burschen eines Soldauer Offiziers gesehen habe. Auf Beifragen, wie der Bursche nach Deutschland übergetreten wäre, erzählte er, dass der Soldau ein deutscher Apotheker sei, der Desertureuren Papiere besorge, damit sie über die Grenze kommen.

Es ist festgestellt worden, dass der in Frage kommende Offiziersbursche nie in Deutschland gewesen ist, sondern in der fraglichen Zeit seinen Urlaub bei seinen Verwandten verbracht. Somit ist erwiesen, dass es sich hier um eine Verleumdung von Seiten des Volksanwalts Lautsch (Pole) handelt, die auch nicht durch die geringste Tatsache begründet war.

Minister Kucharski über die Finanzlage.

In einer vor dem Sejmklub der Nationalen Volkspartei gehaltenen Rede äußerte Minister Kucharski: Die Beamtenreduktion allein sei nicht imstande, das Staatsbudget ins Gleichgewicht zu bringen, so dass auch das nächste noch im Zeichen des Defizits stehen dürfte. Nur die Aufnahme einer Konsumptionsanleihe könne ein Budgetgleichgewicht herbeiführen. Diese Frage würde übrigens in spätestens vier Wochen entschieden sein, da dieser Zeitpunkt von beiden verhandelnden Parteien vereinbart worden sei. Zum Sturz der polnischen Mark übergehend, erinnerte der Minister daran, dass unter der Regierung Sikorski der Dollar 50 000 Mark erreicht habe, trotzdem dies eine Zeit unbestrittener diplomatischer Erfolge gewesen sei und die Regierung auf der Börse interveniert habe. Diese Intervention hätte im Januar d. J. 1 700 000, im Februar 1 800 000, im März 1 920 000, im April 1 295 000 und im Mai 4 935 000 Dollar gekostet. Die gegenwärtige Regierung habe bei ihrem Anttreten nur etwa 900 000 Dollar vorgefunden und bisher keine einzige Mark, keinen einzigen Dollar zur Stützung des Markkurses ausgegeben, sondern warte auf eine Stabilisierung des Dollarwertes. Infolge der steigenden Inflation wachsen alle Ausgaben, die im ersten Halbjahr dieses Jahres 4950 Milliarden, im Juli 2798, im August 3970 und im September d. J. 5290 Milliarden Mark betragen haben. Vor allem seien an die Beamten Riesensummen ausgeschüttet worden, und zwar im ersten Halbjahr dieses Jahres 2115, im Juli 740, im August 1533, im September 2467 und am 1. Oktober d. J. 2490 Milliarden Mark. Schuld an der Markentwertung sei ferner die Spekulation, der die Markentwertung mit Repressionsmaßnahmen begegnen wolle. Demgegenüber seien die Steuereinkünfte außerordentlich geringfügig, was die Regierung veranlaßt habe, eine Umverteilung der Steuern ins Auge zu fassen. Die entsprechenden Entwürfe seien bereits in Bearbeitung und würden zu gegebener Zeit dem Sejm vorgelegt werden. Des Weiteren wies der Minister darauf hin, dass vom 28. d. M. ab der Eingang größerer Beträge in hochwertigen Banknoten zu erwarten stände, da bis zu dieser Zeit die einzelnen Wirtschaftsverträge zum Abschluss gelangen würden.

Die Einschränkung der Staatsausgaben.

Wie Warschauer Blätter erfahren, sollen im Sinne des Ministerratsbeschlusses vom 2. d. M. alle Investitionskreide, d. h. Kredite für staatliche Bauten, größere Remonten, Ankauf von Immobilien usw. geschlossen werden. Diese Verordnung bezieht sich auch auf die im Budgetproviorium für das 3. Quartal enthaltenen Positionen.

Diese Kredite werden künftig nur mit Einverständnis des Finanzministers eröffnet werden, und zwar nur dann, wenn die in Frage kommende Investition unumgänglich ist. Bei den einzelnen Ministerien werden spezielle Delegierte des Finanzministeriums die Notwendigkeit der Investitionen prüfen. Im Falle eventueller Meinungsverschiedenheit zwischen den Delegierten und den Ministerien wird der Finanzminister endgültig entscheiden. Obige Verordnung steht im Zusammenhang mit der gegenwärtig durchgeführten Sparmaßnahmen politischer Regierung. Alle Beamten, die nach dem 5. d. M. überflüssige Investitionsarbeiten angeordnet haben, sollen zur materiellen und disziplinären Verantwortung gezogen werden.

Die größten Ersparnisse wird die Regierung zweifellos bei der Kassierung des überflüssigen Beamtenetats erzielen, deren Zahl um 40 000 reduziert werden soll. Am 1. Oktober wurden bereits 895 Beamtenetats gestrichen.

Durch die Einschränkung der Ausgaben und eine größere auswärtige Anleihe, die das Defizit decken soll, hofft die Regierung, wie Finanzminister Kucharski in einer kürzlich gehaltenen Rede versicherte, im nächsten Jahre so weit zu kommen, daß der Banknotendruck eingestellt werden kann.

Vertrauensvotum für Stresemann.

Berlin, 9. Oktober. (Eigene Drahtmeldung.) Nach Schluß der großen politischen Aussprache über die Regierungserklärung sprach der Reichstag in später Nachtstunde in einfacher Abstimmung der Regierung das Vertrauen aus. Gegen das Vertrauensvotum stimmten die Deutschnationalen, die Kommunisten und die Bayrische Volkspartei.

Zur Einleitung von Verhandlungen.

Berlin, 9. Oktober. (Eigene Drahtmeldung.) Die Reichsregierung hat die Deutsche Botschaft in Paris und die Gesandtschaft in Brüssel angewiesen, bei den dortigen Regierungen vorstellig zu werden, um direkte Verhandlungen über die Frage der Wiederaufnahme der Arbeit im letzten Gebiet zu erzielen. Gleichzeitig wurden die deutschen Vertretungen in Rom und London angewiesen, Besprechungen über dieselbe Frage einzuleiten. Die englische Regierung dürfte andere Maßnahmen treffen, wie Frankreich und Belgien. Schon jetzt machen sich wesentliche Erleichterungen im Gesamtbetrieb des besetzten Gebietes bemerkbar.

Rahrs politisches Glaubensbekenntnis.

Am Sonnabend vormittag fand in den Räumen des Regierungsbüros für Bayern, in dem der Generalstaatskommissar Dr. v. Kahr als Regierungspräsident für Oberbayern seinen Sitz hat, ein Empfang der Vertreter der auswärtigen Presse statt, bei dem der Generalstaatskommissar Gelegenheit nahm, seine politische Stellungnahme zu verlunden. Herr v. Kahr las die Gründsätze, nach denen er die Macht, die in seine Hände gelegt sei, zu handhaben gedenkt, mit entschiedener, klarer und seifer Stimme vor.

Nachdem er diese Grundsätze vorgelesen hatte, schloß Herr v. Kahr die Vorlesung mit einigen frei gesprochenen Worten, in denen er in sehr entschiedener Weise betonte, daß er den Kampf, den er zu führen habe, nach alter deutscher Sitte in offener und ehrlicher Weise zu führen gedenke und entschlossen sei, mit allem Nachdruck ihn bis ans Ende durchzukämpfen. Die Ausführungen des Generalstaatskommissars hatten ungefähr folgenden Wortlaut:

Die Grundsätze, nach denen ich die Macht zu handhaben gedenke, die in meine Hand gelegt wurde, will ich in kurzem darlegen. Zugleich berichte ich die Gelegenheit, gewissen Gerichten, zeitweise mit dem einflßigen Inhalt in die Welt gesetzt, entgegenzutreten. Ich beginne vor allem mit der Ehrengasse. Die höchste Ehre und Achtung in der Allgemeinheit, die beim einzelnen in Betracht kommen, gilt auch für ein ganzes Volk. Die nationale Ehre ist die Seele eines Volkes. Das deutsche Volk war leider infolge des ungünstigen Kriegsausgangs und des darauf folgenden Friedens nicht in der Lage, seine Ehre zu verteidigen, wie es hätte sein sollen. Das muß anders werden. Wir müssen uns die Ehre im Volkerverkehr verschaffen. Wir müssen daher vor allem gegen die Lüge von der Kriegsschuld, von den Kriegsgrenzen mit aller Kraft uns wehren. Und dazu will ich das deutsche Volk, soweit es in meiner Kraft, meinem Arbeitsbereich und Wirkungskreis liegt, aufzutun. Eine weitere Voraussetzung für die Achtung eines Volkes in der Welt ist der Bestand einer Staatsautorität. Herr im Bunde soll nur die Staatsgewalt sein. Der Staat soll aber auch ein gegenüberstetiger Treuhund sein. Diese Staatsgewalt, die durch die Revolution ins Wanken geraten ist, wiederherzustellen, aus Parteimenschen wieder Staatsbürger zu machen, das ist eine weitere wichtige Aufgabe, die ich mir gestellt habe. Bayern soll wieder ein starker Staat werden, denn starke Staaten sind die Voraussetzung eines starken Reiches. Alle Maßnahmen, die Bayern nützen, müssen natürlich auch dem deutschen Volk. Daraus ergibt sich, daß auch keine separatistischen Umtreibungen geduldet werden dürfen. Das bayerische Volk hat keine Freude an der Weimarer Verfassung. Wir wünschen wieder eine Verfassung im Geiste Bismarcks. Zur Zeit Bismarcks waren wir ein Reich des Wohlergehens, heute sind wir eine Nolgemeinschaft, der wir uns aber nicht entziehen dürfen. Bayern und die einzelnen Staaten des Deutschen Reiches sind in der Lage der französischen Zwillinge. Eine Trennung wäre für alle unheilbar.

Auch die Frage der Monarchie tritt gegen die Frage des Schicksals des deutschen Volkes zurück, wie es auch Kronprinz Rupprecht in wahrhaftfürstlicher Weise ausgesprochen hat. Das bayerische Volk ist in seinem überwiegenden Teil monarchisch gesinnt. Wenn man mir aber die Auskunft der Monarchie zumute, kann ich darauf verweisen, daß ich bereits wiederholt einen derartigen Schritt vermieden habe. Ich muß mich nur immer wundern, daß es noch so viel Dumme gibt, die diese Dummheit glauben. Ich bin zwar ein guter Monarchist, aber beabsichtige nicht, Abenteuerpolitik zu machen. Mit dem deutschen Volk darf man keine Experimente machen. Der Marxismus hat genug Schaden angerichtet. Übrigens habe ich auch nicht den Ehrengasse, in der Geschichte eine Rolle als berühmter Räuberhauptmann zu spielen, und eine Abenteuerpolitik wäre heute Raum am deutschen Volksbaut. Zur Wiederaufrichtung der Staatsautorität gehört eine entschiedene Ablehnung des Marxismus. Hier handelt es sich um den Kampf zweier Weltanschauungen und dabei gibt es kein Paktieren.

Gurzon gegen Poincaré.

Die Unrechtmaßigkeit der Ruhrbesetzung.

Auf der britischen Reichskonferenz hielt der englische Außenminister Lord Gurzon eine große Rede, in der er entschieden gegen die Deutschland gegenüber verfolgte Politik protestierte. Einige Sätze dieser Ausführung

gen, die zwischen den Zeilen auch eine Kritik an Baldwins Richtlinien enthalten, geben wir nachstehend wieder:

„Wir müssen unseren Verbündeten nicht ihren Sieg, wen das ein Sieg ist! Im Gegenteil begrüßen wir ihn, wie wir ja auch lange schon selber zur Aufgabe des passiven Widerstandes angeraten haben. Aber sind wir damit der Lösung irgendwie näher gekommen? Welche neue Form der Zivilverwaltung oder der Organisation wird jetzt das Ruhrgebiet erhalten? Die Stellung dieser Frage, wie ihre Beantwortung sind von Lebensinteresse. Allerdings ist ein „Erfolg“, den wir vorausgesessen haben, bereits eingetreten. Wir sehen den Beginn jener inneren Auflösung in Deutschland, die wir schon lange gefürchtet haben und von der wir uns hartnäckig eingeredet haben, daß sie nur ein Symptom sei. Es muß daran erinnert werden, daß diese innere Auflösung nicht nur ein bedenkliches politisches Symptom ist, sondern auch beträchtliche wirtschaftliche Bedeutung hat, da sie das endgültige Verschwinden des eigentlichen Schuldners bedeutet.

Es ist uns wiederholt von der französischen Regierung versichert worden, daß, sobald der passive Widerstand endgültig aufgehört habe, der Augenblick gekommen sei, um die Diskussion zwischen den Verbündeten wieder voll aufzunehmen. Soweit ich es beurteilen kann, ist die deutsche Regierung aufrichtig in ihren Absichten und hat die von ihr verlangten Schritte tatsächlich unternommen. Wie die Haltung der ortsfestigen Bevölkerung an der Ruhr sein wird, kann ich nicht sagen. Wenn aber die französische Auffassung richtig ist, daß die Bevölkerung nur auf Anordnung von Berlin hin ihren Widerstand betrieben hat, so dürften aus der künftigen Haltung der Bevölkerung keine Schwierigkeiten mehr entstehen. Die Möglichkeit, daß der passive Widerstand einmal eingestellt werden würde, muß vom Quai d'Orsay schon lange in Rechnung gebracht werden und die französischen Folgemaßnahmen müssen daher entweder im Unruh oder gar im Detail bereits festgelegt sein. Wir sind durchaus und gern bereit, über sie mit Frankreich in freundlicherem Geiste zu diskutieren. Unsere Stellung im besetzten Kölner Gebiet verleiht uns das Recht, uns bei jedem neuen lokalen Arrangement zu fragen zu lassen, und diese Position werden wir uns nicht nehmen lassen. Unser Reparationsanspruch, den wir uns freiwillig im Interesse einer Lösung herabzumindern bereit erklärt haben, macht es unmöglich, daß irgend eine Lösung ohne unsere Mitarbeit erzielt werden kann. Unser Anteil an dem Wiederausbau Europas, der uns mehr berührt und in gewisser Beziehung noch mehr als jeden unmittelbaren Nachbarn Deutschlands, macht uns auf die baldige Lösung begierig. Wir haben bereits unseren guten Willen, zu ihr beizutragen, durch die Bereitschaft zu beispiellosen Bugeständissen bewiesen.

Die Tatsache, daß unsere höchsten Rechtsgelehrten nach Bonar Law's Rückkehr aus Paris erklärt hatten, nach ihrem Dafürhalten lasse sich die Ruhrbesetzung durch die Bestimmungen des Versailler Vertrages nicht rechtfertigen, bestätigte die Klugheit der englischen Haltung, die auch noch keiner unserer Verbündeten bisher in Frage gestellt hat. Auf der anderen Seite haben wir von diesem Gutachten nicht eher offiziellen Gebrauch gemacht, bis Poincaré selbst die Frage nach der Rechtmäßigkeit der Besetzung dadurch akut gemacht hat, daß er die Unrechtmäßigkeit des deutschen Widerstandes gegen die Okkupation zu beweisen versucht. Ich stehe nicht hier, um Lob und Tadel unter den Parteien zu verteilen. Unser Sympathiegefühl gehört immer unseren alten und verirrten Verbündeten. Wir tragen nicht das geringste Verlangen danach, uns auf die Seite Deutschlands zu stellen oder gar Frankreich an der Ausführung seiner Maßnahmen zu hindern. Auf der anderen Seite hatten aber auch wir unsere Pflicht zu tun und die Dinge nicht durch die Brille des Geschmacks an zu betrachten, sondern vom praktischen Standpunkte aus. Wir verfolgten mit nachdrücklicher Besorgniß die Erfolgsierung einer Politik, die uns als völlig unproduktiv, wirkungslos und zum Zusammensuchen und Rütteln führend erscheint.“

Ein ehrlicher Franzose.

Eingeständnisse eines französischen Generals

In der in Brüssel erscheinenden Zeitschrift „Le Front unique“ vom 1. Juli 1923 veröffentlicht, wie wir dem „Rheinischen Beobachter“ entnehmen, der durch sein objektives Urteil bekannte französisches General Poincaré die folgenden Betrachtungen:

„In einer bekannten französischen Zeitschrift, der „Nevue d'Artillerie“ vom November 1921, Seite 464, erzählt ein Eskadronchef der Artillerie, daß eine bewaffnete französische Truppe auf dem Marsche durch ein Dorf daselbst deutsche Feuerwehrleute findet, die sich zu einer Übung zusammengefunden haben. Einer dieser Feuerwehrleute unterlässt es, die französische Truppe zu rufen. Ein französischer Hauptmann läßt sich aus der Kolonne und schlägt mit einer Reitpeitsche den Helm des deutschen Feuerwehrmanns zu Boden. Letzterer hebt seinen Helm wieder auf und grüßt militärisch. In Frankreich fügt der Verfasser des Artikels bei, hätte die Handlungsweise des Hauptmanns einen Aufmarsch erregt.“

Wenn die Handlungsweise des französischen Offiziers in Frankreich, durch einen deutschen Offizier ausgeführt, einen Aufmarsch erregt hätte, so liegt es daran, daß diese Handlungsweise unehörig und beleidigend war. Warum hat sich dann der französische Offizier derartiges in Deutschland erlaubt? Gibt es denn eine besondere französische Moral und eine deutsche Moral?

Nicht zu verstehen ist die Denkungsart gewisser Offiziere!

Wir haben das Recht, in der Fremde Missbrauch mit unserer Macht zu treiben; aber wenn die Deutschen derartiges bei uns begehen, dann ist dieser Missbrauch unerträglich!

Wir haben das Recht, die Verträge zu verletzen! Wir haben es in denjenigen Fällen wohl getan, wenn unser Interesse es uns gebot. Aber wenn die Deutschen so etwas tun, dann bildet diese Verletzung einen Schlag in das Gesicht der internationalen Moral.

Wir haben das Recht, zu plündern, zu stehlen, in Brand zu stecken. Wir haben es getan in der Pfalz, in Spanien, zu Waorm, in Alger, in China, in Tunis, auf Madagaskar, in Marokko, in all unseren Kolonien. Von Deutschen begangen sind dies Grausamkeiten.

Als ich im Jahre 1871, während des Straßenkampfes der Commune in Paris, als Hauptmann eine Batterie befehlte, sah ich vor mir eine Abteilung Aufständischer vorbeimarschieren, die man nach Versailles führte. Diese Abteilung marschierte in vollkommenen Ordnung. Sie umfaßte Frauen und Männer. Die Mehrzahl war barhäuptig. Die Haltung aller flößte Respekt ein, um so mehr als man wußte — ich war Zeuge dieses verächtlichen Schauspiels —, daß diese Unschicklichen in Versailles von nichtswürdigen Frauen der besseren Stände erwartet wurden, die sie belederten, ja sogar mit ihren Schirmen schlugen.

Einer der Männer hatte seine Mütze auf dem Kopfe behalten. Da trat aus meiner Batterie ein Kanonier heraus und schlug die Mütze des Gefangenen mit seiner Fahrerpeitsche zu Boden. Ich bestrafte diesen Kanonier mit acht Tagen Gefängnis, wegen Freiheit gegen einen entwaffneten Feind.

Der Kanonier von 1871 und der Hauptmann von 1922 haben beide eine Freiheit begangen. Indem der eine

die Mütze des Aufständischen, der andere den Helm des Feuerwehrmannes zu Boden schlug. Man schlägt einen entwaffneten Feind nicht.“

Russisches.

Der Luftverkehr in Russland.

Über die Entwicklung des Luftverkehrs in Russland läßt sich die „Razzia post polita“ melden: Der Luftverkehr in Sowjetrussland entwickelt sich mit einer ungemeinen Stärke. Es wird eine Reihe von Gesellschaften gebildet, die die Aufgaben haben, sowohl die zivile wie auch die militärische Flugzeugindustrie zu unterstützen. Jede Zeitung enthält eine Rubrik, welche die Spenden für das soziale Flugzeug aufweist. Die Spenden ergeben so große Geldsummen, daß fast jede Zeitung in Russland des Kriegsausbruches zu Kriegszwecken benutzt werden kann. (Es gibt in Sowjetrussland nur sehr wenige Zeitungen. Wenn diese Zeitung nur ein Flugzeug besitzt, so bedeutet diese Gefahr also herzig wenig! D. Ned.)

Von den Linien, die jetzt Gegenstand der Untersuchungen sind, drängt sich an erster Stelle die Bologan-Wołynie-Woznietschny-Riazan-Worogorod-Baryss und Astrachan bedient, wobei Junkerflugzeuge, die zu jeder Zeit in Wasserflugzeuge umgewandelt werden können, verwendet werden sollen. Außerdem planen Gesellschaften eine Reihe von Linien, die Taschkent-Buchara, Odessa-Konstantinopel, Moskau-Tschauder und Petersburg-Sebastopol. Deutsche Fabriken haben die Konzession zur Errichtung von Fabriken in Petersburg und Moskau erhalten.

Republik Polen.

Vom Ministerrat.

In der Sonntagsitzung des Ministerrats wurden Anträge angenommen auf Aufhebung des Ministrums für öffentliche Gesundheitspflege und des Post- und Telegraphenministrums. Das erste soll mit dem Inneministerium, das zweite mit dem Handelsministerium verbunden werden. Der Ministerrat nahm ferner einen Gesetzentwurf an, wodurch die Strafen für verspätete Steuerzahlung erhöht werden, und erhöhte die Grund- und Gebäudesteuerarten für die zweite Hälfte dieses Jahres.

Woher kommt die Fleischsteuerung?

Zur Frage der immer empfindlicheren Fleischsteuerung erklärte der Direktor des Veterinär-Departements im Landwirtschaftsministerium, Dr. Dalkiewicz, nachstehende Ausklärung:

Die ständige Erhöhung der Fleischpreise hat ihren Grund nicht etwa in einem Mangel an Lebendware. Die Schweinezucht namentlich liefert zahlreiche Überflüsse und hat heute 6463 265 Stück erreicht. Wenn wir für die Weiterentwicklung von der Brutt 100 Prozent in Ansatz bringen, was bei der bekannten Fruchtbarkeit der Schweine eher zu wenig als zuviel sein dürfte, so erhalten wir einen jährlichen Zufluss von etwa 6½ Millionen Stück, die dem Verbrauch zugeführt werden können. Unser jährlicher Durchschnittsverbrauch an Fleisch betrug vor dem Kriege etwa 17 Kilogramm pro Kopf (?) der Bevölkerung, dürfte aber jetzt, wo auch die Bauern dem Fleisch immer mehr Geschmack abgewinnen, auf etwa 20 Kilogramm gestiegen sein, wovon die Hälfte auf Schweinefleisch entfällt. Bei einer Bevölkerung von 28 Millionen Menschen würden wir demnach 280 Millionen Kilogramm Schweinefleisch verzehren. Wenn man nun das einzelne Stück mit 60 Kilogramm annimmt, beträgt der Verbrauch an Lebendware 4666 700 Stück jährlich, bleibt also mit 1796 566 Stück hinter der Erzeugung zurück.

Das Kriegsministerium hat die fristlose Beurlaubung derjenigen Wehrpflichtigen der Jahrgänge 1899 und 1900 angeordnet, die in der Zeit vom 14. April 1923 bis Ende dieses Jahres eine ausreichende militärische Ausbildung erhalten.

Deutsches Reich.

Der vierte Sozialdemokrat in der Regierung.

Berlin, 8. Oktober. Dem Anspruch der Sozialdemokraten, noch einen vierten Mann in der Regierung zu haben, wird laut „D. A. B.“ voraussichtlich durch die Ernennung des Vorsitzenden des Bauarbeiterverbandes, Silberschmidt, zum Staatssekretär im Reichsarbeitsministerium Genüge getan werden.

Drohende Spaltung der Sozialdemokratie?

Der am Sonntag nach mehrwöchiger Unterbrechung fortgesetzte Bezirksparteitag der Berliner Sozialdemokratie hat, wenn es auch erst in 14 Tagen zur endgültigen Abstimmung kommen soll, zu einem vollen Siege des radikalen linken Flügels der Partei geführt.

Kontrolle.

Der französische Chef der interalliierten Kontrollmissionen in Deutschland, General Nollet, hat eine Note an die deutsche Regierung gerichtet, in der er seine Absicht kundtut, die interalliierten Kontrollkommissionen wieder in Tätigkeit zu setzen.

Hannover.

Das Direktorium der Waffenpartei (Deutsch-Hannoveraner) hat einstimmig beschlossen, den seinerzeitigen Abstimmungsantrag — völlige Autonomie für das frühere Königreich Hannover unter Loslösung von Preußen — unvergänglich in Angriff zu nehmen.

Aus anderen Ländern.

Lloyd George in Amerika.

Die Anwesenheit Lloyd Georges in New York rief nach einer politischen Meldung feindliche Demonstrationen der irischen Republikaner hervor. Beim Verlassen des Theaters wurde Lloyd George mit faulen Eiern beworfen, die ihn indessen nicht trafen. Lloyd George wird übrigens ständig von einer Anzahl Polizisten begleitet.

Nach einer anderen Lesart wurde Lloyd George dagegen enthusiastisch begrüßt. Er hat das Territorium der Vereinigten Staaten bereits wieder verlassen und sich nach Kanada begeben.

Revolution in Portugal?

Die Blätter berichten aus Madrid, daß in Nordportugal eine Revolution ausgebrochen, das Eisenbahnerstreik erklungen sei. Die Revolution geht von der konserватiven Opposition aus und richtet sich gegen den Präsidenten Gomes, der heute die Regierung übernommen hat. In Lissabon seien einige Bomben abgeworfen. Die Verbindungen seien unterbrochen.

Aus Stadt und Land.

Bromberg, 9. Oktober.

Der ehemalige Regierungsgarten soll im städtisches Eigentum übergehen.

Auf der Tagesordnung der Stadtverordnetenversammlung am nächsten Donnerstag, 11. d. M., steht u. a. ein Antrag des Magistrats, sich damit einverstanden zu erklären, daß an die Regierung ein Antrag gestellt wird auf Übereignung des ehemaligen Regierungsgartens, der jetzt "Park Jana Kazimierza" heißt, an die Stadtgemeinde einschließlich des darin befindlichen Häuschens, das dem Direktor der städtischen Anlagen zur Wohnung dient. Der Antrag soll gestellt werden auf Grund des § 12 des Gesetzes über die Städterweiterung vom 26. September 1922.

Der Regierungsgarten war früher eine vollständig abgeschlossene, zum Regierungsgebäude gehörige Parkanlage, von der weder das Publikum noch sonst jemand irgend einen Nutzen hatte. Von dem Wettigenplatz, jetzigen Plac Wolności, war er durch eine hohe Mauer getrennt, und von der Südseite, d. h. vom Regierungsgebäude aus, konnte man wohl gelegentlich in das ziemlich ungestaltete dunkle und öde Innere des Gartens einen Blick werfen, aber hineingehen durfte niemand. Da das Regierungsgebäude nur Diensträume enthielt, und der Regierungspräsident an seiner Dienstwohnung im Präsidialgebäude Kanalstraße 5 einen schönen Park hatte, so stand der Regierungsgarten eigentlich nur dem Kastellum des Regierungsgebäudes zur Verfügung, der aber auf das Privileg nicht den geringsten Wert legte.

Den Anstoß zur vollständigen Änderung in dieser Beziehung gab die Aufstellung des „Sintflutbrunnens“ in den das preußische Kultusministerium der Stadt stiftete. Eine Kommission von Sachverständigen, die im Beisein eines Beauftragten des Kultusministeriums über die Platzfrage für das Denkmal beriet, kam zu dem Schluß, daß das Denkmal am zweitmäßigsten in der Fortsetzung der Längsachse der Paulskirche, d. h. an dem Platze, wo es jetzt steht, aufzustellen wäre. Da auf diese Weise das Denkmal unmittelbar an die schon erwähnte Mauer des Regierungsgartens zu stehen gekommen wäre, so war es selbstverständlich Voraussetzung, daß diese Mauer fallen müsse. Da dieser Plan von den zuständigen Instanzen genehmigt wurde, wurde der bis dahin im Dornröschenschloß ruhende Garten, der aber durchaus keine märchenhaften Reize aufzuweisen hatte, öffentlicher Park, wobei indessen hinsichtlich der Besitzrechte eine Änderung nicht eintrat. Als Entgelt für die Freigabe des Gartens für öffentliche Zwecke, übernahm die Stadt seine Pflege. Erst durch städtisches Bemühen gewann der Garten das heutige reizvolle Aussehen, wurde die „Lunge der Stadt“ und einer der gefülltesten Erholungsplätze. Da die jehige Stadtverwaltung mit Verständnis wenn auch unter großen Opfern die würdige Erhaltung der städtischen Schmuckplätze sich anlegen sieht, wird der ehemalige Regierungsgarten nach der Übereignung an die Stadt an seinen Neuzen sicherlich keine Einbuße erfahren.

Über die Errichtung von Auflassungen hat der Innenminister vor kurzem den Wojewoden von Posen und Pommern neue Weisungen erteilt in einem Rundschreiben, in dem unter anderem gesagt ist: 1. Alle Anträge auf Auflassung ländlicher Grundstücke, die den Verwaltungsbehörden erster Instanz vor dem 1. August d. J. zugingen und bis jetzt noch nicht erledigt wurden, müssen sofort ohne Rücksicht auf den Stand der bisherigen Informationen geprüft und den zuständigen Organen des Bezirkslandamtes bis spätestens 30. September zugeschickt werden. 2. Über die Ausführung dieser Maßnahme melden die Herren Starosten den Herren Wojewoden bis zum 10. Oktober 1923. Die Herren Wojewoden legen dem Innenministerium spätestens bis zum 25. Oktober ein Berichtsurteil vor, die die oben angeordnete Maßnahme in der bezeichneten Frist nicht durchgeführt haben. 3. Die Herren Wojewoden ziehen Starosten, welche die in den Punkten 1 und 2 bezeichneten Fristen nicht innehalten, disziplinarisch zur Verantwortung und melden darüber dem Innenministerium. 4. Was die nach dem 1. August den Verwaltungsbehörden zugegangenen Auflassungsanträge betrifft, so gelten in bezug auf sie in vollem Umfange die Bestimmungen des Rundschreibens vom 7. Juli 1923 insbesondere der Punkt 4 dieses Rundschreibens, in dem gesagt ist, daß solche Anträge spätestens nach 14 Tagen erledigt sein müssen ohne Rücksicht darauf, ob die erbetenen Informationen schon in den Besitz der in Betracht kommenden Behörden gelangt sind oder nicht.

Wirtschaftsnachrichten. Im Sekretariat der hiesigen Handelskammer liegen zur Einsicht für Interessenten aus: eine Mitteilung der Handelskammer in Katowic und ein Wirtschaftsbericht des Ministeriums für Handel und Gewerbe für Juni und Juli 1923, sowie ein Wirtschaftsbericht in Sachen des polnisch-russischen Handelsverkehrs.

Die neuen Halsmillionenscheine. Wie aus Warschau gemeldet wird, hat die Landesdarlehnsklasse jetzt die angekündigten 500-Tausendmarkscheine in Umlauf gesetzt. Die Scheine sind 156 mal 80 Centimeter groß und mit einem Wasserzeichen versehen. Die vordere Seite der Banknote ist graugrün, die hintere Seite grau.

Verordnung über die Mählgebühr. Der Innenminister sandte an alle Wojewoden eine Verordnung über die Notwendigkeit einer Prüfung der von den Mühlen erhobenen Vermahlungsgebühren. Die von den Genossenschaften und Kommunalorganisationen vorgeschlagene Mählgebühr beträgt 26,5 Prozent des Getreidepreises pro Verladestation. Übertrieben hohe Forderungen der Mühlen sollen zur Anzeige gebracht und auf Grundlage des Gesetzes zur Bekämpfung des Buchers bestraft werden.

Herausgabe von Zuckerbuns. Wie die Ostagentur aus Warschau unter dem 8. d. M. berichtet, hat der Verband der Zuckerfabriken dem Finanzministerium den Vorschlag gemacht, Zuckerbuns herzugeben. Der Vorschlag wird damit begründet, daß in kurzer Zeit die Zuckerfabriken den Rübenlieferern für Süßwaren ca. 7000 Milliarden Mark werden müssen, während die Banknotenemission des Staates im ganzen ca. 9000 Milliarden beträgt.

Wojewódka. In der am Sonnabend erfolgten Ziehung wurde die Nummer 1630 566 gezogen.

Zur Vorsicht für Schneider! In den letzten Tagen treibt in unserer Stadt ein Dieb sein Unwesen, dessen Spezialität es ist, die in den Schneiderwerken hergestellten meistenteils auf dem Tisch liegenden Uhren zu entwenden. Der Sozialist kommt gewöhnlich mit seinem Mantel zu den Schneidern, angeblich um ihn umändern zu lassen, legt ihm dabei auf den Tisch über die Uhr, zieht die Uhr, wird dann nicht handelnd und verschwindet wieder.

Uhr diese Weise hat er gestern aus zwei Werkstätten die Uhren gestohlen. Darum Vorsicht!

Der Kasseneinbruch auf dem Bahnhof hat nun mehr seine Aufklärung gefunden. Auf der Sauerstoffflasche befand sich nämlich ein Füllungsvermerk, aus dem ersichtlich war, daß die Flasche in Warschau gefüllt worden war. Die hiesige Kriminalpolizei entfand sofort Beamte nach Warschau, die auf Grund der Flaschennummer den Verbrecher aufsuchten, einen gewissen Georg Milke in Warschau; sie nahmen ihn in Haft. Als Täter wurden ferner ein gewisser Stanislaus Janicki und ein Jan Pierszyn ermittelt. Beides sind bekannte Warschauer Geldräuber, die dort bereits wegen verschiedener Kasseneinbrüche seit einem Jahre gesucht werden. Ihr

"Gastspiel" in Bromberg hat ihnen nur einen sehr kleinen Gewinn eingebracht, denn die zurückgelassenen Gegenstände und die Reisekosten dürften etwa den erbeuteten 20 Millionen gleichwertig sein.

Kleiderdiebstähle. Aus einer Wohnung des Hauses Sedanstraße (Chocimska) 1 entwendeten Diebe Garderobe im Wert von 95 Millionen Mark. — In dem Hause Johannisstraße (Sw. Jana) 18 stahlen Diebe einen Mantel und eine Hose im Gesamtwert von 10 Millionen M.

Restgenommen wurden gestern zwei Betrunkenen und ein Serumbreiter.

Vereine, Veranstaltungen ic.
Geslängelzüchterverein. Sitzung am 10. 10. im Zivilcasino. (11424)

* Nowrockaw, 8. Oktober. Der Viehauftrieb auf den am 10. d. M. in unserer Stadt stattfindenden Jahrmarkt ist infolge der graffierenden Viehseuche polizeilich verboten. — Das hiesige Amtsgericht erurteilte den hiesigen Kaufmann Mittelstaedt zu 1 Million Mark Geldstrafe dafür, daß M. einem Finanzbeamten, der bei ihm eine Revision durchzuführen beabsichtigte, Widerstand geleistet hat. — Zur Nacht zum Sonnabend drangen bisher unermittelte Diebe in ein an der hl. Geiststraße gelegenes Restaurant ein und stahlen daraus 30 Flaschen Wein, darunter 15 Flaschen Schaumwein.

* Nowrockaw, 6. Oktober. Eine Unfall-Notfallstation wird von der hiesigen Kreisfrankenkasse eingerichtet. Die Station wird über einen eigenen Kraftwagen verfügen, der sowohl von den Krankenkassenmitgliedern als auch von Privatpersonen benutzt werden kann. Ferner ist vor einer Woche im eigenen Krankenhaus zu Argenau (Gnierekow) eine physikalisch-therapeutische Station (Roentgen-Aparat und künstliches Sonnenlicht) eröffnet worden.

* Posen (Poznań), 8. Oktober. Über die nun losen Nichtpreise schreibt das „Pos. Tagebl.“: „Der Bruttelpreis, wie er am heutigen Montag in den Posener Bäckereien gezahlt werden muß, ist der beste Beweis für die Nützlosigkeit der Nichtpreise. Während der Preis für ein Dreipfundbrot bis zum Mittwoch einschl. 24.000 Mark betragen müßte, kostet heute ein solches ... 36.000 Mark, d. h. 50 v. h. über den Nichtpreis!“ — Im Eisenbahngauge Krakau-Posen bestohlen wurde heute nacht ein aus Krakau hier heute früh eingetroffener Kaufmann um seine Aktentasche mit 52 Millionen Mark Inhalt. Als er die Tasche aus dem Gepäcknahmen wollte, war sie verschwunden. Er hat die Tasche zusammen mit einem guten Bekannten gemacht, beide haben während der Fahrt geschlafen. Diese günstige Gelegenheit muß ein Eisenbahndieb dazu benutzt haben, um die Tasche samt kostbarem Inhalt verschwinden zu lassen. — Ein Konzert wurde gestern den Besuchern der Radiostation des Kernwerks übermittelt. Das Konzert fand in Wusterhausen bei Berlin statt. Selbst die Stimme des leitenden Kapellmeisters war deutlich vernehmbar.

* Posen (Poznań), 8. Oktober. Dieser Tage erschien ein Beamter beim Stadträten und präsentierte ihm, wie die „Gazeta Poznańska“ berichtet, eine Quittung über 17 Millionen M. als Ständer von seinem Gehalt als Stadtpräsident. Herr Ratajski war anfänglich unangenehm überrascht, zog aber schließlich sein Scheckbuch hervor und übergab dann dem Beamten einen entsprechend ausgefüllten Schein. Hierzu schreibt das Blatt weiter: „Ergänzend sei mitgeteilt, daß Herr Ratajski als Stadtpräsident wohl sein Gehalt bezieht, dieses Gehalt aber gleich in voller Höhe zu wohl tägigen Zwecken verteilt; er arbeitet umsonst und muß also Steuern zahlen von einem Einkommen, das er in Wirklichkeit nicht für sich benutzt. Wir können es verstehen und Herrn Ratajski die ganze Bitterkeit des Erlebissen nachfühlen, nach Lage der Sache ist die Steuerbelastung aber in ihrem Recht.“ — Am vergangenen Freitag fuhr ein in einem hiesigen Geschäft beschäftigter Handlungshelfer nach Olsztyn, um dort bestellte Kartoffeln zu verladen. Von Olsztyn fuhr der junge Mann nach Rudumski-Dombrowska per Rad durch einen Wald. Hier wurde er von zwei maskierten Bandenlernern überfallen, seiner Tasche, die 11 Millionen Mark betrug, beraubt. Auch seinen Anzug und seine Stiefel mußte er den Räubern abgeben, die ihn bis aufs Hemde entblößt im Walde zurückließen. Auch das gut erhaltene Fahrrad wurde ihm geraubt.

Handels-Rundschau.

Münzenpreise in Deutschland. Für die Zeit vom 10.—12. Oktober einschl. beträgt das Goldollar auf 18 899 999 900 v. G. Eine Goldszillar = 187 Millionen Papiermark. — Der Anlauf von Reichssilbermünzen durch die Reichsbank erfolgt von 8. Oktober 1923 an bis auf weiteres zum 50millionenfachen Betrage des Nennwertes.

Nener Zusammenschluß im Berliner Baumwollwarengroßhandel. Ein großer Teil der Berliner Großhändler des Baumwollwarengroßhandels hat sich, wie die „Textil-Woche“ erläutert, zu einer Interessengemeinschaft des Berliner Baumwollwarengroßhandels zusammengeschlossen. Der Zweck der Interessengemeinschaft ist die Wahrnehmung der wirtschaftlichen Interessen des Großhandels.

Vom südböhmischen Tabakmarkt. Die Ernte ist beendet und unter Dach; der Ertrag ist etwas größer als im Vorjahr und hat die Erwartungen übertroffen. Das Wetter war bis auflest der Übertragung und Ausreifung günstig, immerhin ist die Beschaffung kräftiger als im Vorjahr geworden. Der Verkauf geht nur langsam vorstatten. Gruppen sind auf der Hardt und in den Gundorten bis 1½ Milliarden Mark je Zentner verkauft worden, doch gehen die Forderungen der Pflanzer höher, weshalb sich das Geschäft noch nicht entwickelt hat. Auch in alten Tabaken zeigt sich Kurzschaltung; einige Posten 1922er Tabak wurden von Pflanzern bis zu 1½ Milliarden Mark je Zentner verkauft.

Erhöhung der Ausfuhrzölle für bulgarischen Rohtabak. Die neue bulgarische Regierung hat die Ausfuhrzölle für alle Art Getreide und Mehl bedeutend heraufgesetzt, um diese Ausfuhr zu fördern und auf diesem Wege mehr fremde Deutzen von den Absatzmärkten (hauptsächlich Konstantinopel, Ägyptische Inseln, Griechenland, Ägypten und auch Belgien) hereinzuholen. Diese Maßnahme erwies sich um so notwendiger, als Mehl und Getreide aus Serbien, Rumänien und Russland, namentlich aber Amerika auf den vorgenannten Märkten sich weit billiger stellten, als die bulgarischen Produkte. Zum Erfolg für diesen Einnahmeausfall, der durch die Erhöhung der Getreide- und Mehlzölle im Staatsbudget entsteht, und der auf 350 Millionen Lira geschäftigt wird, sollen nunmehr die bisher sehr geringen Ausfuhrzölle für Rohtabak erhöht und ab Balvare erhoben werden.

Dollarberechnung in der deutschen Baumwollwarenausrüstungsindustrie. Der Verband der Deutschen Vereidelungsanstalten für Baumwollwaren Gewebe, Leipzig, hat laut „Textil-Woche“ vom 1. 10. ab vereinfachte Berechnungs- und Zahlungsbedingungen eingeführt. Die bisherigen Grundziffern bleiben bestehen. An die Stelle der kursgeschichteten Schätzschale tritt jedoch eine einfache Umrechnungsschale. Mit der Umrechnungsschale wird die Grundziffer multipliziert. Die sich ergebende Summe stellt den Vereidelungslohn in Dollars dar. Der Vereidelungslohn wird künftig in den Rechnungen fertig ausgerechnet sein. Die Umrechnungsschale beträgt zurzeit 0,4. Änderungen der Umrechnungsschale bleiben vorbehalten. Die Bezahlung der Dollarrechnungen erfolgt in Mark, umgerechnet nach dem amtlichen Berliner Dollarbriefkurs am Tage des Zahlungsbeginns. Bei verspäteten Zahlungen gilt der Kurs des Rechnungsvollstags als Mindestkurs. Vergütungszinssätze für Papiermarkkredite berechnet.

Geldmarkt.

Die polnische Mark am 8. Oktober. Es wurden gezahlt für 100 Polenmark: in Danzig 94 782,50, Auszahlung Warschau und

Posen 84 787,50; in Wien 6,50—7,50; in Prag, Auszahlung Warschau 0,00491/—0,0050%; in New York, Auszahlung Warschau 0,000125; in Zürich, Auszahlung Warschau 0,007.

Warschauer Börse vom 8. Oktober. Scheidungs- und Umtausch: Danzig und Berlin 0,0008, London 2 640 000, New York 580 000, Paris 34 1780, Prag 8,17, Wien 8,17, Schweiz 108 800, Italien 28 500. — Devisen (Auszahlung und Umtausch): Dollar der Vereinigten Staaten 580 000, belgischer Franc 29 200.

Amtliche Devisenkurse der Danziger Börse vom 8. Oktober. Banknoten: 1 amerik. Dollar 887 775 000 Geld, 892 225 000 Brief, 100 poln. Mark 94 782,50 Geld, 95 287,55 Brief. 1 Pfund Sterling 4 189 500 000 Geld, 4 210 500 000 Brief. Verkehrsreiter Scheid: Warschau 84 787,50 Geld, 85 212,50 Brief.

Schlusskurse vom 8. Oktober. Danziger Börse: Dollar 890 000 000, Pfund Sterling 4 200 000 000, Polenmarken 95 000; im Abenktreiverkehr der Dollar 925 000 000, Polenmarken 106 000; New Yorker Parität 882 333 333,33.

Berliner Devisenkurse.

| Für drahtliche Auszahlungen in Mark | 8. Oktober | | 5. Oktober | |
|--|------------|-----------|------------|-----------|
| | Geld | Brief | Geld | Brief |
| Holland 1 Gld. | 328175000 | 330825000 | 235410000 | 236590000 |
| Wien, Alz. Bel. | 275310000 | 276690000 | 197505000 | 198495000 |
| Belgien 1 Frs. | 41895000 | 42105000 | 29725500 | 29874500 |
| Norwegen Kr. | 131670000 | 13233000 | 94164000 | 94636000 |
| Dänemark Kr. | 14862700 | 149372500 | 105735000 | 106265000 |
| Schweden Kr. | 221445000 | 222555000 | 158802500 | 159337500 |
| Finnland 1 M. | 22543100 | 226565000 | 16059750 | 16140200 |
| Italien 1 Lire | 37506000 | 37694000 | 26733000 | 26867000 |
| England Vi. St. | 379050000 | 380950000 | 272317500 | 273682500 |
| Amerika Doll. | 883905000 | 840950000 | 598500000 | 601500000 |
| Frankreich Fr. | 49875000 | 50125000 | 35311500 | 35488500 |
| Schweiz 1 Fr. | 149525000 | 150375000 | 107131500 | 107668500 |
| Spanien 1 Pes. | 112717500 | 115282500 | 80797500 | 81202500 |
| Italien 1 Lira | 413962500 | 416037500 | 289275000 | 290725000 |
| Rio de Jan. | 80797500 | 81202500 | 57855000 | 58145000 |
| U. S. Dektr. | 1177000 | 1183000 | 837900 | 842100 |
| 100 Kr. abz. | 24739000 | 24862000 | 1775500 | 17844500 |
| Brug 1 Krone | 44 388 | 44612 | 31920 | 32080 |

Zürcher Börse vom 8. Oktober. (Amtliche Notierungen.) Warschau 0,0007, New York

Sonntag abend 7 Uhr verschied
sanft nach langem, schwerem, mit
großer Geduld getragenen Leid
meine innigste Frau, mein treu-
sorgendes, herzensgutes, liebes Mutter,
Schwester, Schwägerin u. Tante
Frau Ida Näh geb. Rottke
im Alter von 42½ Jahren. 11445
Dies zeigen in tiefer Trauer an
Conrad Näh
Gertrud Näh als Tochter.
Bydgoszcz, den 7. Oktober 1923.
Die Beerdigung findet am Mittwoch,
den 10. Oktober, nach 4½ Uhr,
von der Leichenhalle des neuen evgl.
Friedhofs aus statt.

Billige und — doch gute
Grab-  Waschtisch-
Umfassungen, Garnituren
Grab- aus Marmor
Denkmäler, und Kunstein

lieiert sofort 9985
G. Bodnar, Steinmetzmeister
Dworcowa 79. Telefon 651.

Besitzer in Polen
Höhe Bromberg, sucht
Verbindung m. Besitzer
in Deutschl., mögl. Nähe
Dresden, zwecks Aus-
tausch von Lebensmit-
teln an gegen seit. Ver-
wandte, off. u. d. 9967
an die Gst. d. Dt. Rdsch.

Schreib- 11217
Maschine
steht zum Ueben frei
Król. Jadwiga 10, II.
Gefl. Offerten unter
21. 11428 an die Ge-
schäftsstelle dies. Zeitg.

Eb. Student

sucht Bekanntschaft mit einer verm. Dame
zwecks späterer Heirat, die ihm das Hoch-
schulstudium materiell erleichtern könnte. Off.
unter B. 9962 an die Geschäftsstelle d. Stg.

Stellengesuche

Junger Mann

Ansang 20 er, aus der Metall- und Antiqui-
branche, der polnisch. u. deutschen Sprache in
Wort und Schrift perfekt, sucht Stellung v.
1. 11. 23 als Reisebegl., Expedient in Filialen
oder in Vertretung auswärtiger Angele-
genheiten erfahren. Caution von 8–10 000 000
kann gestellt werden. Off. u. F. 11433 a. d. G. d. S.

Herrschäflicher 11218
Kutscher
unverh. jüng. v. 11. 1. 23
Kr. Stell., gute Zeug-
nisse vorh. Angeb. sind
zu richten u. C. 11432
an die Geschäftsst. d. S.

Tüchtiger junger 11219
Büderges.

sucht von sofort ob. sp.
Beschäftigung. 11274
Albert Pawlak,
Janowice bei Mamilis,
Kreis Schubin.

Fräulein 11220
der poln. Spr. mächtig,
sucht Stell. im Büro
oder Geschäft. Off. u.
R. 11411 a. d. G. d. S.

Malermeister, 11221
verh. deutsch u. poln.
sprechend, sucht passende
Stellung in e. Möbel-,
Waggon- od. Maschin.
Fabrik. Off. u. F. 11387
an die Geschäftsst. d. S. erb.

Berh. Müller 11222

der keine Arbeit scheut,
als Alleiniger für fl. Wasser-
mühle u. Land-
wirtschaft im Freistaat
Danzig gesucht. Schrift-
liche Bewerbung, mit
Zeugnisaufschrift, erb.
Großkopf, Oliva,
(Danzig). 9973

Offene Stellen

Gaetzuchtwirtschaft Sobotta,
pow. Pleszew, sucht

verheirat. Jäger
in Jagdschutz u. Raubzeugverteilung erfahren,
zum 1. 11. 23 eventl. früher in
Dauerstellung. 9883

Gaetzuchtwirtschaft Sobotta,
pow. Pleszew 9489
sucht zum 1. 11. 23 evtl. früher

erfahren. Oberförster
möglichst mit eigenen Leuten.

Handlungshelfe aus der Metall-Branche

(der polnischen Sprache mächtig) am
Orte und für Reisetätigkeit zwecks
Verkauf von neuen und Einkauf von
alten Metallen gegen festes Gehalt und
Provision von erstklassiger Firma
gesucht.

Offerten mit Zeugnis- und Referenzen-
abschriften sind unter "Metall" an
T. A. "Reklama Polska", ulica
Gdańska 164, zu richten. 9983

**Perfekte
Jungfer**
zur verlön. Be-
dienung z. 1. Nov.
gesucht.
Einige Kenntn. i.
Anleiden u. Fri-
sieren, desgl. im
Schneidern er-
forderlich. 9947

**Frau Senator
Hasbach,**
Hanshofs
b. Starogard.

Gesucht, wegen Ver-
heiratung der jetzigen,
Wirtshofsterin

oder Stütze, erfahren
in allen Zweigen eines
Gutshauses. Zeugnisse
und Gehaltsanpr. an
Frau Gumprecht,
Rittergut Tejoriki,
Nowa Cerkiew, 9953
vom Chojnice.

Affistentin nur la Kraft nach Bromberg gesucht. 9976

J. u. B. Czarnecki
Dentisten. — Plac Wolności 2.

Gesucht zu baldmöglichst
lichstem Antritt 9939

Rechnungs- führer

beider Landessprachen
in Wort und Schrift
mächtig. Lebenslauf u.
Zeugnisse, die nicht au-
frügeschickt werden,
finden eingehen an

Gutsverwaltung
Mała Wyżyska,
pow. Wyrzysk.

Unverheirateter
**Wirtschafts-
beamter**

mit 5 jährig. Praxis
für inten. Ver. unter
Chef für bald in
Pommereilen gesucht.
Kenntn. d. poln. Spr.
u. Schrift erwünscht.
Off. m. Lebenslauf u.
Zeugnisaufsch. unter
d. 9914 an die Geschäfts-
st. dieses Blattes erbeten.

Tüchtiger junger
Büderges.

Sucht v. sofort un-
verh. tüchtigem 9971

Beamten

für m. Brennereigut.

Goedel,

Chwarzno, Al. Rab.

Wejherowo.

Fräulein

der poln. Spr. mächtig,
sucht Stell. im Büro
oder Geschäft. Off. u.

R. 11411 a. d. G. d. S.

Fräulein

der poln. Spr. mächtig,
sucht zu sofort. Stell.
als Kontoristin. Off. unt.

B. 11416 a. d. G. d. S.

Evg. Hausdame

der poln. Spr. mächtig,
sucht zu sofort. Stell.
als Kontoristin. Off. unt.

B. 11417 a. d. G. d. S.

Herr od. Dame

die mit der Führung
des Umsatzbüches gem.

den Steuer-Bürokrat.

Beileid will, für
einige Tage od. Stund.

Off. unt. Nr. 9893 an

die Geschäftsst. d. Stg.

**Arbeits-
burschen**

unter 16 Jahren stellt

sofort ein 9908

Naruszewicza 2.

2 jüngere

Arbeitsburschen

stellt ein 11425

R. Herberg, Möbel-

Otole, Stara Szolna 7.

Gewandte

Stenotypistin

wird gegen gutes Ge-
halt gesucht.

Offerten unt. B. 9938

a. d. Geschäftsst. d. 3.

Ansängerin

für Schreibmaschine u.

kleine Kontorarbeiten,

beider Sprachen in

Wort u. Schrift mächtig,

per 15. d. M. gesucht.

Offert. unt. F. 11444

a. d. Geschäftsst. d. 3.

Einige Mädchen

für Strumpfausarbei-
tung auf Maschinen

gesucht, gleichzeitig ein

Dienstmädchen.

Meldungen nimmt an

S. Wisniewski,

Modna 6. 11441

Züchtige

Elßlergesellen

stellt ein **H. Matthes,**

Möbelfab. Garbar 20.

„Pola“

bester Zigarettenfabrik in

„Blechpackung“

der Firma:

9923

„Jul. Król, Bydgoszcz.“

Überall erhältlich!

Treibriemen

für die jetzige Dreschzeit empfehlen

9764

Ferd. Ziegler & Co., Dworcowa 95.

Ein zweispäniges

Rohwert

sowie ein

3 Weisschar-

9974 Pfleg

beides gut erhalten,

stehen preiswert zum

Verkauf bei

Jacob Wolff

Gordon, Swiela Nr. 4.

100 000

Ziegelsteine

ab Siegelei Nowe a. W.

zu verkaufen. 9173

J. Lindenstraß.

Dworcowa 63.

Tel. 124.

12. 139.

Gelbfahrer

neu, 2 mal gebraucht,

auf Patentachsen zu

verkaufen von 4–6 U.

nachm. Zu erfragen

an die Gelbfahrerst.

dieter Zeitung. 11410

neu, 2 mal gebraucht,

auf Patentachsen zu

verkaufen. 11405

Handwagen

zu kaufen gesucht.

Dachpavillonfabr.

"Impregnacia"

Jagiellonia 17.

Tel. 1214.

Starker, gut erh.

4-rädr. 9929

Riess

großkörnig, sucht zu

kaufen und erbittet

Bromberg, Mittwoch den 10. Oktober 1923.

Pommerellen.

9. Oktober.

Grandez (Grudziadz).

An der hiesigen Oberrealschule wurde in früherer Zeit in den höheren Klassen Latein als fakultativer Unterrichtsgegenstand betrieben. Es konnten daher Abiturienten der Anstalt ohne weiteres auch Jura und Medizin studieren. In jüngerer Zeit ließ man diesen Unterrichtsgegenstand fallen. Junge Leute, die an der Universität Posen Jura studieren wollten, wurden nicht immatrikuliert, da in ihremzeugnis keine Note über Latein enthalten war. Auch die Verpflichtung, daß das fehlende Latein in einem Kursus nachgeholt und keine Kenntnis durch eine Ergänzungsprüfung nachgewiesen werden könnte, änderte nichts. Es mußte nun eine andere Hochschule aufsucht werden, die nicht solch einschränkende Bestimmung enthielt.

Patenschaften für notleidende Personen werden auch in diesem Winter bestellt werden. Nach den bis dahin mit den Patenschaften gemachten Erfahrungen hat ein großer Teil der Paten für seine Schuhbeohlenen sehr tren gesorgt, und es ist vielmehr abgeholfen worden. Andere Paten könnten man mit Stiefeltern vergleichen und manche haben jede Annahme einer Patenschaft abgelehnt. Es konnte daher eine Anzahl Personen, die der Hilfe dringend bedürftig waren, mit Paten nicht bedacht werden, obgleich viele Bedürftige durch Tod und Auswanderung aus der Pflege ausgeschlossen sind.

Die Preise steigen geradezu unheimlich. Das Brot kostet heute schon 20 000, ja 25 000 M. und eine kleine Semmel 2000 M. Wohl am meisten sind aber wohl Schnitt- und häutähnlich Wollwaren gestiegen. Für den gewöhnlichen Sterblichen ist es überhaupt nicht mehr möglich, warme Unterkleider zu kaufen. Ein weiteres Steigen der Kohlen wird in Aussicht gestellt, auch Holz soll noch eine Steigerung bringen. Es ist vielen Familien einfach unmöglich, auch nur die kleinsten Wintervorräte zu beschaffen.

Thorn (Torná).

Bon der Weichsel. Sonntag und Montag betrug der Wasserstand 0,24 Meter über Null. — Der Schiffsverkehr war an diesen beiden Tagen für unsere heutigen Verhältnisse recht lebhaft. Wir notierten als eingetroffen: Dampfer „Dora“, der von Tilsit kam, um hier Kohlen aufzunehmen, ferner einen Dampfer der Strombauverwaltung aus Błocławek, der Brähme hierher brachte, und zwei Frachten-Gütern nach Błocławek. Dampfer „Zamojski“ und Dampfer „Czartoryski“, letzterer mit drei Räumen im Schleppe, nach Tilsit. In der Nacht zu Sonntag schleppte der Dampfer „Viktoria“, dem Fährwächter Dittmann gehörig, die beiden Bootshäuser des „Rudervereins Thorn“ vor ihrem Liegeplatz vor dem „Funkerhof“ in den Winterhafen. Trotz der herrschenden Dunkelheit und des niedrigen Wasserstandes ging das Abschleppen außerordentlich schnell vor sich.

Eine neue Polizeiverordnung über den Strafverkehr ist vom Stadtpräsidenten erlassen worden und mit dem 8. Oktober in Kraft getreten. Demnach ist der Wagenverkehr durch die ul. Piastów (Bäckerstraße) von der ul. Mikołajka bis zur Franciszkańska (Wind- bis Klosterstraße), sowie durch die ul. Panny Marii (Marienstraße) und ul. Szpitalna (Hospitalstraße) verboten. Die Fahrt in diese Straßen ist gestattet für Wagen in Schritt und für Kraftfahrzeuge mit einer Geschwindigkeit von fünf Kilometern pro Stunde. Die Durchfahrt von Lastautomobilen

jeder Art durch die ul. Sw. Jakuba (Jakobsstraße) vom Nowomiejski Rynek nach der ul. Wola Zamkowa (Neustädtischen Markt bis zur Karlstraße) ist verboten. Zu widerhandlungen unterliegen einer Strafe bis zu 300 000 M. bzw. Haft bis zu drei Tagen.

Der Verein „Deutsches Heim“ T. z. veranstaltet am kommenden Sonntag eine lebhafte Wiederholung der bei der Einweihungsfeier aufgeföhrten Singspiele „Guten Morgen, Herr Fischer!“ und „Ein Studentenstreit“. Es kommt damit vielseitig geäußerten Wünschen nach, da seinerzeit wegen Überfüllung viele Personen keinen Platz mehr erhalten konnten. Näheres im Anzeigenteil.

Aus dem Landkreise Thorn, 8. Oktober. Das Gathaus Pawlaczyk im Ausflugsort Kluczk (Schlüsselhöhle) ist auf Grund des Antikoholgesetzes geschlossen worden, desgleichen das Gathaus Weber in Dobrovo bei Thorn. — Verschiedene Landwirte stellten Anträge an das Starostwo um Befreiung von der Eichung der Masse und Gewichte, mit der Begründung, daß sie kein Gewerbe betrieben. Daraufhin ordnete der Starost nochmals an, daß Landwirte, die nicht zur Eichung erschienen, zur Nacheichung zu erscheinen haben, andernfalls sie bestraft werden.

h. Gorzow (Kr. Strasburg), 7. Oktober. Infolge der enormen Preisssteigerung für Mehl, Holz usw. ist in der letzten Woche der Brotpreis abermals erhöht worden. Ein etwa 2½pfundiges Roggenbrot kostet nun 12 000 Mark.

Karthaus (Kartuzy), 8. Oktober. Am Donnerstag überflog ein Flugzeug unsere Stadt. Infolge plötzlichen Verstagens des Motors mußte es aber in der Gublastrasse landen, wobei der Propeller und die Flügel des Apparats beschädigt wurden. Die polizeilichen Ermittlungen ergaben nach der „Deutsch. Ztg. in Pommerellen“, daß es ein deutsches Flugzeug war, welches von Köslin kommend nach Danzig fliegen wollte. Der Insasse war ein Berliner, welcher angab, zum Zwecke der Erforschung der Witterungsverhältnisse aufgestiegen zu sein. Unlänglich dieser unfreiwilligen Landung durchschwirrten bald die unangenehmen Gerüchte die Stadt, wobei von Schmuggel usw. die Rede war. Es wurde aber nichts Verdächtiges vorgefund.

Konitz (Chojnice), 8. Oktober. Im deutschen Realgymnasium sind die zwei oberen Klassen auf Anordnung des Thorner Schulratums geschlossen worden, da nicht genügend akademisch vorgebildete Lehrkräfte vorhanden sind. — Die städtische Abordnung, die sich in Angelegenheit der Schließung der drei oberen Klassen im hiesigen Lyzeum nach Warschau begab, um beim Unterrichtsminister Einspruch gegen die Anordnung des Thorner Schulratums zu erheben, hat vom Minister die Zusicherung erhalten, daß die Angelegenheit wohlwollend geprüft werden wird. Vorläufig sollen die drei Klassen noch geöffnet bleiben.

Nienenburg, (Rowe), 8. Oktober. Dem Vernehmen nach werden die hiesigen Richtpreisverordnungen nicht mehr in Anwendung gebracht, weshalb auch am letzten Sonnabend-Wochenmarkt die Aushangtafel fehlte. Butter und Eier erschienen noch immer nicht zum Verkauf und wurden außerhalb des Marktes Butter mit 80 000 (Molkerei 85 000), Eier mit 50 000 Mark verkauft. Kartoffeln (nur ein Wagen) waren im Umsehen verkauft und man zahlte auch außer Marktangebot bereits 100 000 Mark für den Zentner. Gemüse war genügend und zu bisherigen Preisen zu haben. Ein Geflügel gab es geschlachtete Gänse und Enten mit 40 000 Mark je Pfund. Winterbergamotten kosteten 5000 Mark. Von Fischen wurden Hühne mit 40 000

Mark, kleine und größere Halbbretzen mit 20 000 bis 30 000 Mark je Pfund verkauft. Der hiesige Milchpreis ist bereits auf 7000 Mark je Liter gestiegen. — Einen vorgeschichtlichen Fund machte der Besitzer Eduard Laut in Weide unweit Neuenburg, indem er in einem Meter Tiefe ein Steinkeistengrab beim Blügen bloßlegte, 75 Centimeter breit, ein Meter lang. Es enthielt sechs verschiedene Urnen, die teils mit Knochenresten, teils mit kleinen Metallteilen gefüllt waren und auch einige Beziehungen zeigten. — Herr M. Eichermann hier hat das Grundstück des Herrn Batrys (Amrisstraße) läufig erworben, um eine Korbwarenfabrik einzurichten. Die Korbwarenindustrie bildet im allgemeinen in Neuenburg auf Grund umfangreicher Bevölkerungen in der Umgebung einen recht erheblichen Erwerbszweig, und es werden hier außer den verschiedensten Arten von Körben und Kesseln auch sehr geschickliche Korbmöbel wie Sessel u. a. m. hergestellt.

dr. Neustadt (Wejherowo), 7. Oktober. Ein Schwiner treibt seit einiger Zeit in der hiesigen Gegend sein Unwesen. Er bietet Oberlesiische Kohle zum Preise von 32 000 Mark den Zentner (!) an, (die spätestens in zwei bis drei Wochen gezahlt werden müssen), wenn die Abnehmer sich dafür verpflichten, ihm Kartoffeln nachzuweisen, die für die Oberschlesischen Grubenarbeiter bestimmt sind. Er verspricht für diese Nachweisung 6 Prozent Provision. Der Schwinder ist sogar sehr hilfsbereit und besorgt auch selbst die Einzahlung auf der Post, die für den Waggon 10 Prozent im voraus zu entrichten sind. Die Postquittung lautet auf den „Magistrat Rybnik“ oder einer anderen Kohlenstadt und er läßt sich den Betrag von 10 Prozent gleich 640 000 Mark zahlen. Die Postquittung nebst einer gedruckten Anweisung auf 200 Zentner Kohle für die Grube sollen dann, um die Absendung des Waggons zu beschleunigen, nicht an den Magistrat, sondern an den ersten Stadtsekretär unter Einschreiben abgesandt werden. Dann verschwindet der Mann und man sieht ihn und das Geld nie wieder; denn die Postquittung war gefälscht. Es waren nur 640 statt 640 000 Mark eingezahlt.

* Podgorz (Kr. Thorn), 8. Oktober. Am 11. Oktober findet hier selbst ein Kraamarkt statt.

Aus Kongreßpolen und Galizien.

* Lodz, 8. Oktober. Die Portiers haben sich entschlossen, eine Erhöhung ihrer Bezüge um nicht weniger als 1000 Prozent zu verlangen. Eine entsprechende Resolution ist dem Arbeitsinspektor und dem Regierungskommissar feierlich überreicht worden.

Trinkt
Porter Wielkopolski

Unsere geehrten Leser werden gebeten, bei Bestellungen und Einkäufen sowie Offerten welche sie auf Grund von Anzeigen in diesem Blatte machen, sich freundlich auf dasselbe beziehen zu wollen.

Thorn.

Kohlen

Die nachstehenden zu unserem Verein gehörenden Firmen empfehlen sich zur Belieferung von

Brennmaterialien aller Art

besonders Kohlen aus nur erstklassigen oberschlesischen Gruben und sichern reelle Bedienung zu.

Verein Thorner Kohlenhändler, Toruń.

Boettcher, W. Nachf., ul. Łazienna 10/14.

Dandelski i Babiuch, ul. Zeglarska 27, plac przy grzybie.

Dietrich, Georg, ul. Królowej Jadwigi 7.

Drenikow, Hermann, ul. Bankowa 6.

Goergens, A. R., Pod Grzybem.

Hagedorn, Jos., ul. Chrobrego 27.

Jonatowski, L., ul. Kościuszki 55.

Kiefer, Herm., Chełmińska Szosa 63.

Klewe i Zbrojski, Stary Rynek 25, Lager: Chełmińska Szosa 19/21.

Kryszczynski i Zwierzykowski, ul. Mostowa 34.

Maciejewski, Th., ul. Mickiewicza 64.

Pichert, Bracia, ul. Przedzamcze 7.

Schumann, Paul, ul. Słowackiego.

„Technotor“, ul. Zeglarska 10.

Towarzystwo handlowo-przemysłowe dawn. C. B. Dietrich i Syn T. z. o. p., Szeroka 35.

Wohlfell, Fr., ul. Sienkiewicza 20.

Zährer, Franz, ul. Sw. Ducha 3.

PORT Versicherung-Akt.-Gesellschaft 1927
in Warszawa
Vertz.: Carl Mallon,
Toruń, Starom. Rynek 23.

Billige Preise
nicht allein sond. auch
reelle Baren
sind die beste Empfehl.
Spezial-Geschäft
für Tuche zu

Angülen,
Paletots,
Hosen,
Uniformen,
Futteräcken.
Nur erstklassige Waren
preiswert. Für Schnell-
der Vorzugspreise. Be-
stellungen nach Maß
unter Garantie f. erst-
klassige Ausführung.
B. Doliwa, Thorn
Artushof. 1927

Erlenrollen,
2 m Ig., 13 cm aufw.
fit, sowie gute 1927
Erlenlöben,
alles gesunde Ware zu
kaufen gesucht. Gf. off.
a. Theodor Maciejewski,
Toruń, Mieliewicza 64.

Deutsches Heim, T.
Auf vielseitig. Wunsch
am Sonntag, 14. Okt.,
nachmitt. 5 Uhr, legt-
malige Wiederholung:
Guten Morgen,
Herr Fischer.
Singpiel in 1 Att.

Studentenstreit.
Singpiel in 1 Att.
Zwischenaltmusik.
Eintritt 10—5000 Mr.
int'l. Garderobe. Vor-
verkauf Buchhandlung
Steinach Nf., Profa 2;
Tageskasse ab 4 Uhr.
9270

Holztonnen

aus genutzt. Stäben mit eisern. Bändern, 74 cm hoch, 30 cm Durchmesser, 37 l Inhalt, 74 meister, 17 l Inhalt, hat in größeren Mengen abzugeben 7523

A. Medzeg,
Jordon.
Telefon 5. Telefon 5.

Gegen Höchstgebot
zu verkaufen
preiswert:
1 Wagon pa. Weiss-
lohl.
1 Wagon, Flachsstroh,
180 P. S. Kominia-
Motor-Pflug (be-
triebsfähig).
1 Strohpresse
für Draht- u. Schnur-
bindung. 9984
Pflug, Bartoszewice,
Porzca, Pułzniczka,
(Pomorze).

Gasmotor
1/4 P. S., Magnetauß.,
zum neu. steht sofort
Buchdruckerei
F. Rahn,
Weiberowo, Pomorze
Gut erhalten, 3 m breite

Drill-
Maschine
Wermie
hat preisw. abzugeben
Fritz Bienert,
Londra, Maschinenfabr.
und Eisengießerei,
Tczew. 9931

9. Oktober.

Fahrplan.

Aus Bromberg nach:

| | | | | | |
|--------------|-----|------------------|------|------|----------------------|
| Schneidemühl | 340 | 610* | 1005 | 235* | 632 |
| | | * Nur bis Nalew. | | | |
| Thorn | 184 | 610 | 820 | 1030 | 105 127 230 780 1045 |
| Dirschau | 350 | 624 | 1080 | 210* | 407 415 740 1040* |

* Nur bis Laskowit.

Paulsen 210 620 756* 1120* 406 1005† 1100*

* Nur bis Inowroclaw.

† Der D-Zug wird in Inowroclaw geteilt, von wo der eine Teil über Thorn nach Warschau, der andere über Posen nach Krakau geht.

Culmsee 440 345

Schubin 420 210 505

In Bromberg von:

| | | | | | |
|--------------|-----|------------|------|------|-----|
| Schneidemühl | 555 | 759* | 1021 | 356* | 720 |
| | | von Nalew. | | | |

| | | | | | |
|-------|------|-----|-----|-----|---------------------|
| Thorn | 1240 | 380 | 600 | 700 | 952 120 322 352 622 |
|-------|------|-----|-----|-----|---------------------|

* von Laskowit.

| | | | | | |
|-------|-----|------|------|------|---------------|
| Posen | 300 | 603† | 714* | 958* | 206 723* 1085 |
|-------|-----|------|------|------|---------------|

* Von Inowroclaw.

† Der D-Zug setzt sich aus Wagen zusammen, die zum Teil aus Warschau über Thorn, zum andern Teil aus Krakau über Bojen kommen.

Culmsee 750 707

Schubin 780 1205 1115.

Kleine Rundschau.

* Der Bier-Wochen-Billionär. Die „B. B. a. M.“ erzählt: Der 24 Jahre alte Kaufmannslehrling Karl Krugel steht in seiner Vaterstadt Wien seinem ehrfurchtigen Bruder, einem Bankbeamten, die Ausweise und Zeugnisse, fließt nach München, verschafft sich dort so bei einer Großbank schnell eine gute Stellung, zieht Scheine, fälscht sie, hebt viele Milliarden ab, zieht mit seiner Braut Johanna Sajewa nach Lindau, nach Stuttgart, Rostock, Stralsund, beteiligt sich mit seinem Vermögen überall an großen Geschäften, wird innerhalb zweier Wochen Billionär, reist mit seinem „Büro“ nach Berlin, kommt hier ins Geschäft, beteiligt sich überall, beginnt, als er gerade wieder einmal ein paar Milliarden benötigt, Scheine zu fälschen, wird erappiert und sitzt, vier Wochen nach seiner Münchener Flucht, am Alexanderplatz — allerdings ohne Braut, Büro und Millionen...

* Die gefährlichen Weltfahrien der Ozeandampfer. Wie aus New York gemeldet wird, wächst sich der von den englischen und amerikanischen Schiffahrtsgeellschaften geübte Export, immer neue Schnelligkeitsrekorde in der transatlantischen Fahrt aufzufinden, nachgerade zu einem Unfall aus, der das Leben der Passagiere in ernste Gefahr bringt. In

einer der letzten Nächte harzte am Hafen wieder eine große Menschenmenge, die mit atemloser Spannung darauf wartete, welches der fälligen Schiffe als erstes einzulaufen würde. Die drei ersten Schiffe traten in Abständen von je einer Minute ein. Der Kapitän des Schiffes, das als erstes durchs Ziel ging, erklärte später den Berichterstattern, die erreichte Schnelligkeit sei so groß gewesen, daß er das Schiff erst mehr als eine halbe Seemeile über die Landungsstelle heraus zum Stillstand bringen konnte. „Die geringste Störung im Mechanismus des Steuerapparates“, führt er hinzu, „hätte eine verhängnisvolle Katastrophe herbeiführen können.“

* Lehmesen und tiefe Temperatur. Seit es dem Holländer Onnes gelungen ist, Helium zu verflüssigen und damit eine Temperatur von -272 Grad zu erzeugen, haben sich unsere Kenntnisse über die Temperaturlgrenzen des Lebens sehr erweitert. Naturgemäß können nur solche Organismen niedrigste Temperaturen ohne Schaden ertragen, deren Wassergehalt sehr gering ist. Das trifft in erster Linie für Pflanzensamen zu, dann für eine Anzahl kleiner Tiere, die im Moos leben und sich durch die Fähigkeit auszeichnen, vollkommen einzutrocknen, ohne zu sterben. An solchen moosbewohnenden Räderländern, Fadenwürmern und Bärenarten stellte der holländische Forscher G. Rahm Experimente an, welche zeigten, daß diese Tiere hohe Kältegrade überstehen; befinden sie sich im Zustande des „Trockenschlafes“, dann können sie stundenlang die Kälte des flüssigen Heliums aushalten und nach dem Aufstauen zu neuem Leben erwachen. Die Räderländer vertragen sogar ein ganz plötzliches Einfrieren, wie sie auch eine Hitze von 150 Grad überstehen, ohne zugrunde zu gehen. Pflanzensamen sind noch viel widerstandsfähiger. Der französische Forscher Bequerel brachte Samen von Linsen, Weizen und weißem Senf in einen luftleeren Raum, trocknete sie dort sechs Monate lang bei 40 Grad Wärme, hielt dann die luftleeren Versuchsgläser drei Wochen lang in flüssiger Luft bei 190 Grad Kälte und dann noch 77 Stunden in flüssigem Wasserstoff bei 250 Grad Kälte. Die Samen nahmen durch diese Behandlung keinen Schaden, sondern keimten später normal aus. Alle diese Experimente beweisen, daß die lebende Substanz, falls sie sehr widerstandsfähig ist, die niedrigsten Temperaturen überstehen kann. Bei so großer Kälte steht der Stoffwechsel sicher vollständig still, so daß diese Temperaturen im Zustande des Scheintodes überstanden werden.

* Wie Sensationsmeldungen entstehen. Das vor einigen Tagen in der Schweizer Presse gemeldete Umkippen eines Zuges in dem kleinen Alpenflecken Orbe ist auch von den französischen Zeitungen aufgegriffen worden und hat sich in der Folge an einer Sensationsnachricht ausgewachsen, wovon die „Tribune de Lausanne“ eine Auslese wiedergibt. Bei der ersten Meldung war das Gewicht des ausgeschütteten Honigs schon von 60 auf 100 Kilo angewachsen, was noch sehr bescheiden anmutet. Dann kamen die drei Kinder, die sich auf dem Zug befanden und keine Verletzungen bei dem Sturz erlitten hatten, in Frankreich nicht mehr so leicht weg, denn „sie wurden in die fleibige Masse hineingeworfen, aus der sie nur mit Mühe befreit werden konnten“. Die nächste Zeitung freigibt schon: „Man mußte die Feuerwehr zu Hilfe rufen, um die drei

kleinen, in der Honigflut versinkenden Kinder zu retten; die Zahl der von den Bienen gestochenen Menschen ist groß.“ Ein anderes Blatt greift die Bienen auf und schreibt: „Millionen von Bienen vereinigten sich zu einer dichten Wolke auf dem Straßenstück; man fragt sich, wie alle Bienen des ganzen Kantons sofort Kenntnis von der leichten Bente erhielten, so daß sie glücklicherweise ein weiteres Umsturzgreifen (der Honigflut) eindämmen konnten.“ Mit folgender Meldung schließt die Reihe ab: „In weniger als einer Stunde waren alle Bienen des ganzen Kantons versammelt; man schätzt ihre Zahl auf mehrere Millionen, und der Himmel war verdunkelt, als ob (wie die Augenzeugen berichten) eine mächtige Gewitterwolke die Sonne verdeckte.“ Stelle man sich nun vor, wie die Alarmglocken das friedliche Städtchen aufschrecken, wie die brave Feuerwehr sich mit dem Schlagtruf: „Sorgt für unsere Frauen und Kinder!“ sich in die Honigflut stürzt, die drei Kinder von dem sichern Tode errettet und — den Honig von den klebrigen Fingern schleckt. Dazu das Geschrei der Bewohner, das Geheul der Kinder, die Panik der Bevölkerung, welche plötzlich den Himmel verdunkelt sieht, wie Amerikaner das Unglück nicht vernommen, sonst könnte man erleben, wie die Tiere zu Tausenden den Boden überfüllen und wie Orbe vom Erdbothen verschwunden wäre, verschluckt von einem See von Sonig, über dem ein ungeheuerlicher Schwarm von Trillonen von aus allen Gegenden Europas herbeigeeilten Bienen mit lautem Summen wogen würde.

* Gefährliche Umarbeitungen. Auf der Berliner Untergrundbahn arbeiten Taschenlebinnen neuerdings mit einem neuen Trick. Beim Aussteigen wird eine Dame plötzlich von einer Ohnmacht befallen und fällt dabei irgendwo in einen Hals. Später müssen dann die Herren feststellen, daß ihnen die Brieftasche oder die Uhr fehlt.

* Kuriositätenrede. Die Chinesen haben in ihren Gesetzen folgende Verordnung: „Es wird auf das stärkste verboten, Kuhmilch zu genießen!“ Der Mensch hat kein Recht, das Tier seiner Nahrung zu berauben, am allerwenigsten Unterschied machen zwischen dem, was dem Menschen gehört und dem, was dem Tiere gehört, sind böse und unvernünftig. Wer Milch verkauft, um Geld zu verdienen, kann kein reines Gewissen haben, und wer Milch trinkt, weil er denkt, daß er Nutzen davon hat, ist nicht minder faulheitswert.“ — In einem Zigarettengeschäft in Mühldorf (Bayern) werden den Rauchern die Zigaretten in Tausend markteine eingemietet, und zwar nicht, um den Käufern durch diese Extragratisierung einen besonderen Anreiz zu bieten, sondern weil eine Zigarettenbüte heute 4800 Mark kostet. Eine Börse für Menschenhaar ist nur in Berlin den vielen andern Spezialitäten angesiedelt worden. Sie wird allwochenmäßig in den Sälen der Berliner Handwerkskammer abgehalten und erfreut sich auch reichen ausländischen Besuches. Übrigens hat im Kaiserlichen Hof ebenfalls in der Nähe des Forums eine Haarbörse bestanden. Da die Einrichtung in Betten, wo einem die Haare vor Gram zu Berge stehen oder ausfallen und man Haare auf den Bänken braucht, wieder austaut, ist leicht erklärlich.

Zahn - Praxis
Paul Bowski, Dentist
Mostowa 10 Telefon 751 Brückenstr. 10



Befestigung loser Zähne sowie Bestrahlungen erkrankter Zähne mit elektr. Hochfrequenzströmen

PHOTOGR. KUNST - ANSTALT
F. Basche
Bydgoszcz - Okole
Erstklassige Ausführung aller Arbeiten
Spezial: Schwierige Kinderaufnahmen

Pianos, Flügel
Harmonien
werden nachgemäß von geschulten Kräten.
repariert und gestimmt.
Aufarbeiten alter Instrumente billig
Pianohaus B. Sommerfeld
Bydgoszcz, Sniadeckich 56. Telf. 883.

Erlössige Schmiedefohlen
(gewachsene Erbs, aus Emma- und Körnergrube) in größeren und kleineren Mengen abzugeben, und nehmen Vorbestellungen an für waggonweise Bezug. 9922
Schlaaf i Dąbrowski
Sp. z o. p.
Bydgoszcz, Marchlewskiego 8 a.
Telefon 1923.

Last-Führwerk
zu haben bei
Paul Maiwald, Garbary 33.

Puppen-
Reparaturen
Habe alle Erfahrene,
Puppen-Verückte.
Puppenfabrikation.
Dworcowa 15. 8770

Naphthaprodukte aus eigenen Raffinerien
Portland-Zement in Fässern
Oberschlesische Kohle

zu Konkurrenzpreisen

in Détail
liefer aus eigenen Lagern 9903

Gesellschaft für Bergbauunternehmungen
„TEPEGE“ A.-G.

Filiale Bromberg
ul. Jezuicka 7/8. Tel. Nr. 1595.

Tel. Nr. 1595.

Bersteigerung.
Mittwoch, d. 10.10.23, vorm. 10 Uhr, werde ich ul. Pod blantami 1 Sofas, Schränke, Bettgestelle, el. Bettgestelle, el. Kompl. Küch., Nähmaschine, Zentri-fugen, Hand- und Kinderwagen, Kleidungsstücke, Hauss- und Küchengeräte und vieles andere freiwillig meistbietet versteigern. Besichtig. 1 Stunde vorher. 9931
Max Eichon, Auktionator und Taxator
Kont. Pod blantami 1 (Mauerstraße) 1030.

Wiederverkäufer erhalten Rabatt !!!

Preß- u.
Stichtorf
liest 8818

Kantor Weglowy,
Bydgoszcz,
ul. Jagiellońska 46/47.
Telefon 8. 12 u. 13.

Piano - Flügel
Harmonium
neu und gebraucht mit Garantie
erhalten Sie am besten u. billigsten

im 9922
Pianohaus B. Sommerfeld

Pianofortebauere

Tel. 883. — Soladeckich 56.

9922

Wir kaufen waggonweise

Fabrik- und

Speisekartoffeln

zur sofortigen und späteren Lieferung.

Landwirtschaftliche Hauptgesellschaft

Kartoffel-Abteilung,

Poznań, ul. Włoszczowska 3. Telefon 4291.

9914

frisch eingetroffen, ab Lager, gibt ab

Paul Maiwald, Garbary 33.

9979

Gänischer Ausverkauf

wegen Geschäftseränderung! Benutzt die

Gelegenheit! Kauft schon zu Weihnachten!

Für Spottpreise: Brachvölle Figuren,

Bilder, Bücher, Gebetbücher u. versch. kleine

11238 Gegenstände. Papierwaren-Geschäft

Starz Rynek 5/6.

Stückfalt

frisch eingetroffen, ab Lager, gibt ab

Paul Maiwald, Garbary 33.

9979

Gänischer Ausverkauf

wegen Geschäftseränderung! Benutzt die

Gelegenheit! Kauft schon zu Weihnachten!

Für Spottpreise: Brachvölle Figuren,

Bilder, Bücher, Gebetbücher u. versch. kleine

11238 Gegenstände. Papierwaren-Geschäft

Starz Rynek 5/6.

Welcher Mieter würde

6 Millionen M.

zur Renovierung des

Haus leihen gegen

Überlass. v. 1. Sim. u.

Rüche? Öffert unter

5. 11412 a. d. Est. d. 3.

Welcher Mieter würde

6 Millionen M.

zur Renovierung des

Haus leihen gegen

Überlass. v. 1. Sim. u.

Rüche? Öffert unter

5. 11414 a. d. Est. d. 3.